



Pacchetti in convenzione e adesione ai singoli eventi

Packages en convention et adhésion aux événements  
individuels

Packages and participation to individual events



Hotel Metropolis – Chateaux & Hotels Collection

cat. ★★★★★

(Hotel in convenzione – Hôtel en convention – Partner Hotel)



# Roma XXXI Congresso Annuale, 22-24 giugno 2017

A

## Da Giovedì 22 a Sabato 24 Giugno 2017 (2 notti)

- 2 notti presso l'Hotel Metropolis, in trattamento di pernottamento e prima colazione
- Cena di benvenuto di giovedì 22 Giugno alla *Taberna de' Gracchi* (via dei Gracchi, 266, Roma)
- Cena di gala di venerdì 23 Giugno al *Flora RoofTop Terrace* dell'Hotel Marriott Flora (via Vittorio Veneto, 191, Roma)

B

## Da Giovedì 22 a Sabato 25 Giugno 2017 (3 notti)

- 3 notti presso l'Hotel Metropolis, in trattamento di pernottamento e prima colazione
- Cena di benvenuto di giovedì 22 Giugno alla *Taberna de' Gracchi* (via dei Gracchi, 266, Roma)
- Cena di gala di venerdì 23 Giugno al *Flora RoofTop Terrace* dell'Hotel Marriott Flora (via Vittorio Veneto, 191, Roma)

### Quote di partecipazione socio U.A.E.

		Congressista	Accompagnatore
Pacchetto A	Da Giovedì 22 a Sabato 24 Giugno 2017 (2 notti)	€ 570,00	€ 200,00
Pacchetto B	Da Giovedì 22 a Domenica 25 Giugno 2017 (3 notti)	€ 740,00	€ 230,00

Adesione singoli eventi	Congressista socio UAE	Congressista non-socio UAE
Iscrizione al Congresso	70,00	75,00
Cena di benvenuto di giovedì 22 Giugno alla Taberna de' Gracchi	€ 55,00	€ 65,00
Cena di Gala di venerdì 23 Giugno al Flora RoofTop Terrace (Hotel Marriott Flora)	€ 100,00	€ 120,00
Itinerario alla scoperta della Roma antica - Sabato 24 Giugno nel pomeriggio	€ 25,00	€ 30,00
Cena del 24 Giugno	€ 55,00	€ 65,00



# Roma XXXI Congrès Annuel, 22-24 juin 2017

A

## Du jeudi 22 au samedi 24 juin 2017 (2 nuits)

- 2 nuits à l’Hôtel Metropolis, hébergement et petit-déjeuner
- Dîner de bienvenue le 22 Juin 2017 à la *Taberna de' Gracchi* (via dei Gracchi, 266, Rome)
- Dîner de Gala le 23 Juin à la terrasse de l’Hôtel Marriott Flora (via Vittorio Veneto, 191, Rome)

B

## Du jeudi 22 au dimanche 25 juin 2017 (3 nuits)

- 3 nuits à l’Hôtel Metropolis, hébergement et petit-déjeuner
- Dîner de bienvenue le 22 Juin 2017 à la *Taberna de' Gracchi* (via dei Gracchi, 266, Rome)
- Dîner de Gala le 23 Juin à la terrasse de l’Hôtel Marriott Flora (via Vittorio Veneto, 191, Rome)

### Frais de participation membre de l’U.A.E.

		Enregistré pour le Congrès	Accompagnateur
Package A	Du jeudi 22 au samedi 24 juin 2017 (2 nuits)	€ 570,00	€ 200,00
Package B	Du jeudi 22 au dimanche 25 juin 2017 (3 nuits)	€ 740,00	€ 230,00

Adhésion aux événements individuels	Membre de l’UAE	Non-membre de l’UAE
Inscription au Congrès	70,00	75,00
Dîner de bienvenue à la Taberna de' Gracchi le 22 Juin 2017	€ 55,00	€ 65,00
Dîner de Gala le 23 Juin à la terrasse de l’Hôtel Marriott Flora	€ 100,00	€ 120,00
Itinéraire à la découverte de Rome Antique - Samedi 24 Juin	€ 25,00	€ 30,00
Dîner le 24 Juin	€ 55,00	€ 65,00



# Rome XXXI Annual Congress, 22-24 June, 2017

A

## From Thursday , June 22 to Saturday 24, 2017 (2 nights)

- 2 nights at the Metropolis Hotel, including accomodation and breakfast
- Welcome dinner on Thursday, June 22 at the *Taberna de' Gracchi* (via dei Gracchi, 266, Rome)
- Gala dinner on Friday, June 23 at the *Flora RoofTop Terrace* of the Marriott Flora Hotel (via Vittorio Veneto, 191, Rome)

B

## From Thursday, June 22 to Sunday 25, 2017 (3 nights)

- 3 nights at the Metropolis Hotel, including accomodation and breakfast
- Welcome dinner on Thursday, June 22 at the *Taberna de' Gracchi* (via dei Gracchi, 266, Rome)
- Gala dinner on Friday, June 23 at the *Flora RoofTop Terrace* of the Marriott Flora Hotel (via Vittorio Veneto, 191, Rome)

Participation fees for U.A.E. members			
		Congressman/Congresswoman	Guest
Package A	From Thursday, June 22 to Saturday 24, 2017 (2 nights)	€ 570.00	€ 200.00
Package B	From Thursday, June 22 to Sunday 25, 2017 (3 nights)	€ 740.00	€ 230.00
Application for individual events	Congressman/Congresswoman UAE member	Congressman/Congresswoman non-UAE member	
Congress registration	70,00	75,00	
Welcome dinner of June 22 at the Taberna de' Gracchi	€ 55.00	€ 65.00	
Gala dinner of Friday, June 23 at the Flora RoofTop Terrace (Marriott Flora Hotel)	€ 100.00	€ 120.00	
Route to the discovery of Ancient Rome – Saturday, June 24	€ 25.00	€ 30.00	
Dinner of Saturday, June 24	€ 55.00	€ 65.00	



Roma XXXI Congresso Annuale, 22-24 giugno 2017

## SCHEDA D'ISCRIZIONE

Da inviare compilato entro il 10 maggio 2017 a [eventisagency@libero.it](mailto:eventisagency@libero.it) o via fax al numero +390854298359

Il sottoscritto ..... ,  
domiciliato in (Stato) ..... , (Provincia) ..... , (via e numero) ..... ,  
(CAP/ZIP code) ..... ,  
(telefono) ..... , email .....@..... .  
Si iscrive al XXXI Congresso dell'UAE, che si terrà a Roma dal 22 giugno al 24 giugno 2017 e aderisce alle seguenti attività:

Pacchetto*		Congressista	Accompagnatore	Totale in euro
Pacchetto A (sistemazione in hotel Metropolis o equivalente)	Da Giovedì 22 a Sabato 24 giugno 2017 (2 notti)	570,00	200,00	
Pacchetto B (sistemazione in hotel Metropolis o equivalente)	Da Giovedì 22 a Domenica 25 giugno 2017 (3 notti)	740,00	230,00	

\*il pacchetto include: iscrizione al Congresso, soggiorno in albergo, cena di benvenuto e cena di Gala

Adesione singoli eventi	Congressista socio UAE*	Congressista non socio UAE*	Totale in euro
Iscrizione al Congresso	70,00	75,00	
Cena di benvenuto di giovedì 22 Giugno alla Taberna de' Gracchi	55,00	65,00	
Cena di Gala di Venerdì 23 Giugno al Flora RoofTop Terrace (Hotel Marriott Flora)	100,00	120,00	
itinerario alla scoperta della Roma Antica - Sabato 24 Giugno nel pomeriggio	25,00	30,00	
Cena del 24 Giugno	55,00	65,00	

\* l'accompagnatore paga la stessa tariffa dell'iscritto al Congresso

### Pagamento

A saldo dell'importo totale di €..... (...../.....)(in lettere) allega copia della ricevuta di avvenuto pagamento all'agenzia Bovio Tour di Masciotta Gianni indicando nella causale il nominativo del congressista.

IBAN: IT 90 D 06050 15402 CC0560081118 BIC: CRPCT3J

### Conferma

L'iscrizione agli eventi selezionati sarà convalidata solo se accompagnata dalla relativa ricevuta di pagamento. La segreteria organizzativa provvederà ad inviare via e-mail o via fax la conferma dell'iscrizione unitamente alla conferma della prenotazione dell'hotel.

### Annullamento

In caso di impossibilità di partecipare al Congresso, le quote versate per il pacchetto hotel convenzionato non verranno rimborsate ed eventuali sostituti potranno partecipare informando la segreteria organizzativa entro il 20/06/2017.

### Informativa sul trattamento dei dati

I dati personali sono necessari per dare seguito all'iscrizione al Congresso e al trattamento per l'attribuzione dei crediti formativi e alla prenotazione alberghiera. L'eventuale rifiuto a conferirli comporta l'impossibilità di erogare i servizi richiesti all'atto dell'iscrizione. Titolare del trattamento è l'Unione Avvocati Europei ([www.uae.lu](http://www.uae.lu)). Lei può esercitare i diritti di cui all'art. 7 del D.Lgs. 196/2003, scrivendo a [rabeti@explegal.it](mailto:rabeti@explegal.it).

**Solo per chi non è membro UAE** - Accordo il mio consenso (facoltativo) alla possibilità di ricevere notizie sugli eventi e sulle attività associative dell'UAE (fare una croce sul SÌ se si accorda il consenso, sul NO se lo si nega).

SÌ

NO

Data .....

Firma .....



Rome XXXI Congrès annuel, 22-24 juin 2017

# FORMULAIRE D'INSCRIPTION

À envoyer dûment rempli avant le 10 mai 2017 à [eventisagency@libero.it](mailto:eventisagency@libero.it) ou par fax au +390854298359

Le/a soussigné/ée ..... ,  
domicilié/ée en (État) ..... , (Province) ..... , (rue et numero)  
..... , (CP) ..... ,  
(téléphone) ..... , e-mail .....@..... .  
s'inscrit au programme prévu pour le XXXI Congrès de l'UAE, qui aura lieu à Rome du 22 au 24 juin 2017 et choisit:

Package*		Enregistré pour le Congrès	Accompagnateur	Total en euro
Package A (hôtel Metropolis ou équivalent)	du jeudi 22 au samedi 24 juin 2017 (2 nuits)	570,00	200,00	
Package B (hôtel Metropolis ou équivalent)	du jeudi 22 au dimanche 25 juin 2017 (3 nuits)	740,00	230,00	

\*Le package comprend: inscription au Congrès, séjour en auberge, dîner de bienvenue et dîner de Gala

Adhésion aux événements individuels	Membre du Congrès inscrit à l'UAE*	Membre du Congrès non inscrit à l'UAE*	Total en euro
Inscription au XXXI Congrès	70,00	75,00	
Dîner de bienvenue à la Taberna de' Gracchi le 22 Juin 2017	€ 55,00	€ 65,00	
Dîner de Gala le 23 Juin à la terrasse de l'Hôtel Marriott Flora	€ 100,00	€ 120,00	
Itinéraire à la découverte de Rome Antique - Samedi 24 Juin	€ 25,00	€ 30,00	
Dîner le 24 Juin	€ 55,00	€ 65,00	

\* L'accompagnateur paie le même frais du membre du Congrès

## Paiement

En règlement total de €..... (...../.....)(en lettres) on joint une copie du reçu de paiement pour le compte enregistré au nom: Bovio Tour di Masciotta Gianni (en indiquant le nom du membre participant)

IBAN: IT 90 D 06050 15402 CC0560081118 BIC: CRPCIT3J

## Confirmation

L'inscription aux événements sélectionnés ne sera validée en absence du reçu de paiement correspondant. Le secrétariat enverra par e-mail ou fax la confirmation de l'inscription accompagnée de la réservation de l'hôtel.

## Annulation

En cas d'impossibilité à participer au programme de la Société, les frais ne seront pas remboursés. Éventuels substituts pourrons participer en informant le secrétariat du Congrès avant le 20 juin 2017.

## Données personnelles

Les données personnelles sont nécessaires pour l'inscription au Congrès, pour le traitement pour l'attribution des crédits et pour la réservation de l'hôtel. Le refus de les fournir rendra impossible l'accès aux services.

Les données sont gérés par l'Union des avocats européens (www.uae.lu). Vous pouvez exercer vos droits en vertu de l'art. 7 du décret législatif n° 196/2003 (loi italienne d'application de la directive européenne), en écrivant à [rabeti@explegal.it](mailto:rabeti@explegal.it).

**Seulement pour le non-membres UAE** - Veuillez accepter l'utilisation des données pour recevoir des nouvelles sur les événements et les activités de l'UAE en exprimant votre consentement (facultatif) (faire une croix sur le OUI pour l'accorder, sur le NO pour le nier).

<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
OUI	NO

Date .....

Signature .....



# Rome XXXI Annual Congress, 22-24 June, 2017

## APPLICATION FORM

Kindly ensure to return the filled form no later than 10th May, 2017 at [eventisagency@libero.it](mailto:eventisagency@libero.it) or via fax at +390854298359

I the undersigned ..... ,  
resident in (State) ..... , (Province) ..... ,  
(street and number) ..... , (Post Code) ..... ,  
(telephone) ..... , email .....@..... .

Wish to confirm my attendance to the XXXI U.A.E. ANNUAL CONGRESS in Rome from June 22 to 24 2017 and choose the following option(s):

Package*		Congressman/ Congresswoman	Guest	Total in euro
Package A (at Metropolis Hotel or equivalent)	from June 22 to June 24 2017 (2 nights)	570,00	200,00	
Package B (at Metropolis Hotel or equivalent)	from June 22 to June 25 2017 (3 nights)	740,00	230,00	

\*The Package includes: Congress registration, hotel accommodation, welcome dinner and Gala dinner

Application for individual events	Congressman/Congresswoman UAE member*	Congressman/Congresswoman non-UAE member*	Total in euro
XXI Annual Congress registration	70,00	75,00	
Welcome dinner of June 22 at the Taberna de' Gracchi	55.00	65.00	
Gala dinner of Friday, June 23 at the Flora RoofTop Terrace (Marriott Flora Hotel)	100.00	120.00	
Route to the discovery of Ancient Rome – Saturday, June 24	25.00	30.00	
Dinner of Saturday, June 24	55.00	65.00	

\* Guests pay the same rate as Congress members

### Payment

Once payment has been processed, kindly ensure to send bank remittance of the total amount of €.....  
(...../.....) (in letters) to **Bovio Tour Di Masciotta Gianni** stating the participant names in the transfer causal.

IBAN: IT 90 D 06050 15402 CC0560081118 BIC: CRPCIT3J

### Confirmation

Registrations to the payment events (or to a Package) will be validated only after bank remittance for the same has been received. You will be notified via e-mail or fax once your registration is successfully completed.

### Cancellation Policy

In case of impossibility to take part to any event, the fees paid will not be refunded. Substitutes can participate as long as notice of the same is provided not later than the 20th June 2017 via e-mail at [eventisagency@libero.it](mailto:eventisagency@libero.it).

### Privacy policy

Personal data is required to register for the Congress, for training credits and any events management (included the hotel where required). Refusal in providing personal details might result in inability to deliver the requested services. The data controller is European Lawyers' Union ([www.uae.lu](http://www.uae.lu)), Data subjects are entitled at any time to exercise their rights under section 7 of Legislative Decree no. 196/2003 to [rabeti@explegal.it](mailto:rabeti@explegal.it).

**Only for UAE non-members** - I give my consent to receiving information on UAE events and activities (make a cross on 'I do agree' to give your consent or on 'I don't agree' to refuse it).

I do agree

I don't agree

Date .....

Signature .....